

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 96 (1978)  
**Heft:** 264

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



A.Z.  
3900 DE 111

Herrn/Frau/Fräulein/Firma  
SCHWEIZERISCHE  
LANDESBIBLIOTHEK  
3003 BERN

3003

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21  
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.-, halbj. Fr. 24.-, Ausland Fr. 50.- jährlich  
Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 46 Rp., Ausland 52 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr.3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21  
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
Inserations: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 46 cts, étranger 52 cts  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 264 - 3485

Bern, Freitag, 10. November 1978  
Berne, vendredi, 10 novembre 1978

96. Jahrgang  
96<sup>e</sup> année

N° 264 - 10. 11. 1978

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A. Rh., Appenzell I. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scio-gimento di società e diffida ai creditori.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation).

Zur Entwicklung der Benzin- und Heizölpreise - Evolution des prix de l'essence et de l'huile de chauffage.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

31. Oktober 1978.  
Automobilwerke Franz AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1978, S. 2474). Die Prokura von André Dillenbach ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Rudolf Huber, von Berg SG, in Widen bei Brengarten.

31. Oktober 1978.  
Mövenpick-Holding, in Zürich 2, Aktiengesellschaft, Beteiligung (SHAB Nr. 77 vom 4. 4. 1978, S. 1009). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Baur, von Stallikon, in Freienbach.

31. Oktober 1978.  
Spanweid AG, in Zürich 6, Tea-room (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1977, S. 3846). Die eidgenössische Steuerverwaltung hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

31. Oktober 1978.  
Mesax Werkzeugbau AG, in Illnau-Effretikon (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1977, S. 330). Die Unterschrift von Dragutin Kavcic ist erloschen.

31. Oktober 1978.  
Sairo SA, in Zürich 1, technologische Entwicklungen (SHAB Nr. 125 vom 1. 6. 1978, S. 1722). Nachdem die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöscht.

31. Oktober 1978.  
Trank AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1978, S. 1941). Die Prokura von Rolf Grossmann ist erloschen. Giacomo Godenzi, Prokurist, ist auch Bürger von Zürich.

31. Oktober 1978.  
C. Gartenmann & Cie AG, Zweigniederlassung in Zürich 4, Isoliermaterialien und Baustoffe (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1977, S. 3424), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Heinz Brönnimann sowie die Prokuren von Hans Dietschi und Edgar Voirol sind erloschen. Karl Günther führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht mehr als Mitglied des Verwaltungsrates. Rudolf Paul Gartenmann führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien, und zwar nicht mehr als Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, jedoch weiter als Präsident desselben. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Heinrich Wälchli, von Seeburg, in Zollikon, Delegierter des Verwaltungsrates, sowie Charles Weber, dessen Prokura erloschen ist, Geschäftsführer.

31. Oktober 1978.  
Galerie André Emmerich GmbH, in Zürich 2 (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1975, S. 1663). Maria Reinshagen geb. Weibel ist nicht mehr Geschäftsführerin; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu ist Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift: Margrit Baumann, von Zürich und Egnach, in Zürich.

31. Oktober 1978.  
Reber & Macchi, in Dietikon, Schäflibachstrasse 9, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1978. Gesellschafter: Heinrich Reber, von Schangnau, in Zürich 4, und Elio Macchi, von Magliaso, in Dietikon, Gipsergeschäft.

31. Oktober 1978.  
Wunderli & Co, in Uster, Kommanditgesellschaft, Schleifmaterialien und Maschinen (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1976, S. 1957). Neue Kommanditisten je einer Kommanditsumme von Fr. 10 000 sind Walter Hurt und Karl Junz; beide haben weiter Kollektivprokura zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Erich Schaltenbrand, von Basel und Laufen, in Zürich.

31. Oktober 1978.  
Bernard Helwig, in Egg bei Zürich, Hotzenstock 139, Esslingen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bernard Helwig, französischer Staatsangehöriger, in Egg bei Zürich. Handel mit und Service von zahnärztlichen und medizinischen Bedarfartikeln sowie Einrichtung von Zahnarzt- und anderen Praxen mit entsprechenden Bedarfartikeln.

31. Oktober 1978.  
Arnold Herzog, in Zürich, Badenstrasse 672, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Arnold Anton Herzog, von Zürich, in Zürich 9, Fabrikation von und Handel mit Papierkörben, Papeteriewaren und Geschenkartikeln.

31. Oktober 1978.  
Dr. oec. Heinz Gisler, Finanzbüro, in Zürich, Bahnhofstrasse 24, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Heinz Gisler, von Affoltern am Albis, in Horgen. Durchführung von Finanzierungen, Vermittlung von Investitionen sowie Vermögensverwaltungen.

31. Oktober 1978.  
Elektro-Ingenieurbüro Käppeli, in Stäfa, Bergstrasse 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfred Käppeli, von Utetikon am See, in Stäfa. Ingenieurbüro für elektrische und elektronische Geräte und Anlagen sowie Handel mit solchen; Ausführung von Servicearbeiten.

31. Oktober 1978.  
Aloisia Katsikadellis, in Kloten, Waren aller Art (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1978, S. 2006). Die Prokura von Nikolas Koletsis ist erloschen.

31. Oktober 1978.  
Gebrüder Käppeli AG, Zweigniederlassung in Zürich. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Kantons Zug eingetragene Aktiengesellschaft «Gebrüder Käppeli AG», mit Sitz in Cham (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1978, S. 2283) in Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Adresse: Lavaterstrasse 101, in Zürich 2. Zweck der Gesellschaft: Betrieb eines Bauunternehmens (Hoch- und Tiefbau), An- und Verkauf sowie Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften und Handel mit Baumaterialien. Kann gleichartige oder verwandte Betriebe erwerben oder sich an solchen beteiligen. Die Zweigniederlassung wird vertreten: mit Einzelunterschrift durch Leonz Käppeli, von Mühluh, in Cham, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Alois Käppeli, von Mühluh, in Zürich, Vizepräsident des VR und zugleich Leiter dieser Zweigniederlassung; mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Rudolf Käppeli, von Mühluh, in Luzern, Mitglied des VR; mit Kollektivprokura zu zweien durch Robert Portmann, von Flühli, in Hünenberg.

31. Oktober 1978.  
Cominde AG, Zürich, in Zürich 1, Fabrikation und Handel mit chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 119 vom 25. 5. 1978, S. 1645). Werner Achermann aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Josef Amberg, von und in Birnsdorf ZH. Neu haben Einzelprokura: Dr. Antonio Seccomandi, italienischer Staatsangehöriger, in Mozzo (Italien), und Dr. Luigi Seccomandi, italienischer Staatsangehöriger, in Mozzo (Italien). Neue Adresse: Seebahnstrasse 85, in Zürich 3, c/o Ortig, Organisations-, Revisions- und Treuhand-AG.

31. Oktober 1978.  
Verzinkerei Stooss AG, in Regensdorf (SHAB Nr. 119 vom 24. 5. 1974, S. 1427). Armin Christian Stooss, Präsident des VR (Verwaltungsrates), nun in Stallikon, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Armin Stooss-Grau, von Zürich, in Hedingen. Elwine Stooss, Mitglied des VR, wohnt nun in Caviano.

31. Oktober 1978.  
Auto-Matter AG, in Affoltern am Albis, Automobilreparaturwerkstätte mit Garage (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1978, S. 2397). Dr. Rolf Ferber, Monica Matter-Suter und Rudolf Steigard sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschriften der beiden Erstgenannten sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Ernst Ruckstuhl, von und in Zürich, Präsident, und Anita Ruckstuhl, von und in Zürich, beide mit Einzelunterschrift, sowie Adolf Gmünder, von Appenzell und Zürich, in Zürich; dieser mit Kollektivprokura zu zweien.

31. Oktober 1978.  
Fritz Matter Immobilien AG, in Affoltern am Albis, Bauvorhaben, Liegenschaften und Grundstücke aller Art (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1978, S. 2317). Rolf Ferber und Monica Matter-Suter sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Ernst Ruckstuhl, von und in Zürich, Präsident, und Anita Ruckstuhl, von und in Zürich, beide mit Einzelunterschrift, sowie Adolf Gmünder, von Appenzell und Zürich, in Zürich; dieser mit Kollektivprokura zu zweien.

31. Oktober 1978.  
Kunst und Wissen Erich Bieber GmbH, in Zürich 8, Dufourstrasse 51. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 13. und 24. 10. 1978 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt den Betrieb eines Verlages, einer Verlagsauslieferung, eines Buch- und Zeitschriftenhandels sowie eines Buch- und Zeitschriftenantiquariates und aller damit verbundenen Geschäfte, insbesondere auf den Gebieten der Kunst und des Wissens. Sie kann sich auf verwandten Gebieten betätigen. Liegenschaften erwerben und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das Stammkapital beträgt Fr. 30 000. Gesellschafter mit Stammeinlagen von je Fr. 10 000 sind Erich Bieber, Wolfgang Bieber und Jürgen Bieber, alle deutsche Staatsangehörige, in Stuttgart. Publikationsorgan ist das SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind die drei erwähnten Gesellschafter und Laura Leemann, von und in Meilen.

31. Oktober 1978.  
Audi visio AG, in Zürich 1, Beteiligungen an Unternehmungen aller Art, insbesondere im Bereich des Publikationsgeschäftes usw. (SHAB Nr. 112 vom 14. 5. 1976, S. 1377). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. 10. 1978 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Audi visio AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist Dieter K. Stettler, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates). Er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als einziges Mitglied des VR, sondern nun als Liquidator.

31. Oktober 1978.  
Trebona Revisions AG, in Zürich 7, Revisionen, Buchprüfungen usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1978, S. 730). Walter Gähwiler und Silvia Gähwiler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Hans Ulrich Hämig, von Volketswil, in Niederurnen. Neue Adresse: Friedackerstrasse 6, Zürich 11.

31. Oktober 1978.  
E. Tanner, in Zürich, Damenkleiderfabrikation (SHAB Nr. 91 vom 19. 4. 1972, S. 985). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 8. 1978 an die «Aktiengesellschaft vormals E. Tanner Kleiderfabrik», in Zürich, erloschen.

31. Oktober 1978.  
Aktiengesellschaft vormals E. Tanner Kleiderfabrik, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Escherweg 4, Zürich 10. Statutendatum: 30. 10. 1978. Zweck: Handel mit Textilwaren, speziell mit Tricot-Stoffen, Fabrikation von Konfektion; Betrieb einer Gemüsegißnerie; Bau von Liegenschaften, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften; Erwerb von Aktien oder Beteiligungen aller Art an Unternehmungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das unter der Firma «E. Tanner», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 305 922.65 und Passiven von Fr. 205 922.65 gemäss Bilanz per 31. 8. 1978 zum Preise von Fr. 100 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Paul Ernst Tanner, von Zürich, in Niederhasli.



31. Oktober 1978.  
**Lewidomo AG**, in Niederurnen, Kapitalanlagen, Beteiligungen (SHAB Nr. 228 vom 29. 9. 1978, S. 3007). Die Gesellschaft wird in Anwendung der Art. 711 Abs. 4 OR und 86 HRGV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Lewidomo AG in Liquidation** durch Leo Steiner, von Rieden, in Zürich, welcher einzeln zeichnet.  
 31. Oktober 1978.  
**Heloman A.G.**, in Glarus, Vermögenswerte (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1973, S. 1327).  
**Herrliber Immobilien A.G. Glarus**, in Glarus, Grundstücke, Liegenschaften (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1974, S. 341).  
**Hesolda A.G.**, in Glarus, Beratungen, Organisationen (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1972, S. 2940).  
 Neues Rechtsdomizil: c/o Fidusa A.G., Villa Haglen, Landstr. 44.  
 31. Oktober 1978.  
**Laboratoires du Dr. N. G. Payot-Glarus S.A.**, in Glarus, Laboratorium, Kosmetik- und Parfümerieprodukte (SHAB Nr. 90 vom 19. 4. 1978, S. 1209). Gaston Muriest ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.  
 31. Oktober 1978.  
**Hikorex A.G.**, in Glarus, Vermögenswerte (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1967, S. 4123).  
**Homa S.A.**, in Glarus, Handels- und Finanzgeschäfte (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1973, S. 307).  
**Imed GmbH**, in Glarus, Fertigfabrikate, Halbfabrikate und Rohstoffe zur Herstellung medizinischer Geräte (SHAB Nr. 236 vom 8. 10. 1968, S. 2166).  
 Neues Rechtsdomizil: c/o Fidusa A.G., Villa Haglen, Landstr. 44.  
 31. Oktober 1978.  
**Imexa A.G.**, in Glarus, Handels- und kommerzielle Finanzgeschäfte (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1966, S. 2473).  
**Immobilien-Gesellschaft Ebsa**, in Glarus (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1965, S. 280). Genossenschaft.  
**Immobilien-Gesellschaft Sulima**, in Glarus (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1975, S. 522). Genossenschaft.  
 Neues Rechtsdomizil: c/o Fidusa A.G., Villa Haglen, Landstr. 44.  
 31. Oktober 1978.  
**I.W.S. Inter-Werbe-Service A.G.**, in Glarus, Werbung, Marktforschung usw. (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1976, S. 417).  
**Karena A.G.**, in Glarus, Vermögenswerte (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1977, S. 3964).  
 Neues Rechtsdomizil: c/o Intervia Treuhand A.G., Villa Haglen, Landstrasse 44.

## Zug - Zoug - Zugo

31. Oktober 1978.  
**FMC International AG**, in Zug, Förderung und Koordination der Tätigkeit der verschiedenen Tochtergesellschaften usw. (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1977, S. 4057). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Felix D. Kramer, von Küsnacht, in Everberg (Belgien).  
 31. Oktober 1978.  
**Chemog Trading AG**, in Cham, Herstellung von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1977, S. 3519). Anton Kümmin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Dr. Bruno Becchio, von Berzona TI, in Pfäffikon ZH.  
 31. Oktober 1978.  
**Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Baar**, Betrieb einer Bank im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1978, S. 2710). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Neu in den Verwaltungsrat, als Präsident, wurde gewählt: Hans Strasser; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Prof. Dr. Max Staehelin, bisher Präsident, zeichnet nun als Mitglied des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien. Rupert Blattmann zeichnet nun ebenfalls kollektiv zu zweien.  
 31. Oktober 1978.  
**Unternehmensberatung für Baufragen AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 87 vom 16. 4. 1971, S. 889). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Oktober 1978 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Beratung von Unternehmungen auf dem Gebiet des Hochbaus sowie Erbringung von damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen, insbesondere treuhänderische Vertretung von Bauherren, Unterlagenbeschaffung für Bauvorhaben, Überwachung und Begutachtung der Planung und Bauausführung sowie technische und wirtschaftliche Gutachten im In- und Ausland; die Gesellschaft kann sich ferner an Unternehmen der Bau- und Immobilienbranche beteiligen und Immobilien erwerben. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 22. 3. 1971. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 100 und 45 Namenaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 23 000 einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Alfred Steuer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Henry W. Uster, von Küsnacht, in Dürnten. Domizil: Aegerstrasse 24 (eigene Büros), 6300 Zug.  
 31. Oktober 1978.  
**Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Zug**, Betrieb einer Bank im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1978, S. 2710). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Neu in den Verwaltungsrat, als Präsident, wurde gewählt: Hans Strasser; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Prof. Dr. Max Staehelin, bisher Präsident, zeichnet nun als Mitglied des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien. Rupert Blattmann zeichnet nun ebenfalls kollektiv zu zweien.  
 31. Oktober 1978.  
**Cabbac A.G.**, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen auf dem Gebiet der Werbung usw. (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1973, S. 2231). Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Hans Rudolf Barth, von Basel, in Oberägeri; er führt Einzelunterschrift. Dr. Paul Stadlin, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.  
 31. Oktober 1978.  
**Osiris Kompensations AG**, in Zug, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 30. Oktober 1978 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Kompensations-, Handels- und Finanzgeschäften, sowie Erwerb, Verwaltung, Veräußerung und Verwertung von Beteiligungen aller Art, insbesondere im Agrar-Bereich. Die Gesellschaft kann ferner auch Patente, Lizenzen und Grundstücke erwerben, verwerten und veräußern und sich an Unternehmungen aller Art beteiligen. Das voll einbezahlte Ak-

tienskapital beträgt Fr. 58 000, eingeteilt in 58 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Werner Hämmerli, von Weesen und Gams, in Horgen, Präsident, und Dr. Hansjakob Hugelshofer, von und in Zürich; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Alpenstrasse 12, c/o Dr. Antonio Planzer, 6300 Zug.  
 31. Oktober 1978.  
**Le Blanc & Royle Communications AG**, in Zug, Projektierung, Entwurf, Herstellung und Absatz von Sendeanlagen usw. (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1978, S. 3050). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Colin Robert Paschley, kanadischer Staatsangehöriger, in Harrow, Ontario (CDN), Präsident und Delegierter, und Dr. Andreas Renggli, von Flühli LU, in Zug; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Alistair Charles McCabe, kanadischer und britischer Staatsangehöriger, in Oakville, Ontario (CDN), ernannt. Dr. Josef Schwerzmann, Verwaltungsratsmitglied, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.  
 31. Oktober 1978.  
**L. & R. Services AG**, in Zug, Bau und Installation von Sendeanlagen usw. (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1978, S. 3050). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Alistair Charles McCabe, kanadischer und britischer Staatsangehöriger, in Oakville, Ontario (CDN), Präsident und Delegierter, und Dr. Andreas Renggli, von Flühli LU, in Zug; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Colin Robert Paschley, kanadischer Staatsangehöriger, in Harrow, Ontario (CDN) ernannt. Dr. Josef Schwerzmann, Verwaltungsratsmitglied, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.  
 31. Oktober 1978.  
**Wintora AG**, bisher in Steinhäusern, Handel mit Rohstoffen aller Art, insbesondere Baumwolle usw. (SHAB Nr. 79 vom 6. 4. 1978, S. 1043). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Oktober 1978 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Domizil: Hofstrasse 1, c/o Palmeec AG, 6300 Zug.  
 31. Oktober 1978.  
**Securum A.G.**, in Zug, Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1978, S. 2956). Neu in den Verwaltungsrat, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Prof. Dr. iur. Hans Nef, von Herisau, in Küsnacht.  
 31. Oktober 1978.  
**DHJ Industries AG**, in Zug, Vertrieb von sowie Handel mit Waren, Maschinen usw. (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1976, S. 3412). Jean-Pierre Berolatti ist als Direktor und Peter A. Steiger als Vizedirektor ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Zum neuen Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Peter Gfeller, von Bern, in Ennetbaden, ernannt. Claus Hürlimann, Direktor, wohnt nun in Oberwil, Gemeinde Nürensdorf.  
**Freiburg - Fribourg - Friburgo**  
 Bureau de Fribourg  
 31 octobre 1978.  
**Société de Banque Suisse, succursale de Fribourg** (FOSC du 7. 8. 1978, n° 182, p. 2475), aus siège principal à Bâle. Hans Strasser n'est plus secrétaire général; il est nommé administrateur et président et continue à signer collectivement à deux. Dr. Max Staehelin n'est plus président; il reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Rupert Blattmann, d'Oberägeri, à Zoug.  
**Solothurn - Soleure - Soletta**  
 Büro Balsthal  
 31. Oktober 1978.  
**Raigarage E. Kolliker**, in Kestenholz, Inhaber dieser Einzel-firma ist Ernst Kolliker, von und in Kestenholz. Autogarage. Neue Strasse 115.  
**Büro Kriegstetten in Solothurn**  
 31. Oktober 1978.  
**Ed. Wild, Bäckerei und Konditorei**, in Derendingen (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1974, S. 2393). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.  
 31. Oktober 1978.  
**Fritz Aeschbacher, Innenausstattungen**, in Biberist. Inhaber ist Fritz Aeschbacher, von Heggkofen, in Biberist. Bodenbeläge, Teppiche, Bett- und Lederwaren, Möbel. Solothurnstrasse 41.  
 31. Oktober 1978.  
**Lotti Bianchi-Aebi**, in Rechterswil. Inhaber ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Lotti Bianchi geborene Aebi, von Croglia, in Rechterswil. Einzelunterschrift ist erteilt an Elvezio Bianchi, von Croglia, in Rechterswil. Restaurant Kastanienbaum, Hauptstrasse 40.  
**Büro Olten-Gösgen in Olten**  
 31. Oktober 1978.  
**Fluri AG Sicherheitstechnik**, in Olten (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1976, S. 3637). Präsident Ernst Schenker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied René Fluri ist nun Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet weiterhin einzeln. Hans Rudolf Bättig, von Zell LU, in Rickenbach SO, wurde in den Verwaltungsrat gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

## Büro Stadt Solothurn

30. Oktober 1978.  
**Noba Beteiligungs-AG**, in Solothurn, Finanzierungen und Beteiligungen an andern Gesellschaften (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1978, S. 2176). Die eidgenössische Steuerverwaltung und die Steuerverwaltung des Kantons Solothurn haben der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.  
 30. Oktober 1978.  
**Salon Ambassador, Gerhard Peter**, in Solothurn. Inhaber: Gerhard Peter, von und in Solothurn, Damensalon. Gurzelgasse 6.  
 30. Oktober 1978.  
**Arnold Beton-Trenn AG Solothurn**, in Solothurn, Ausführung von Trennarbeiten für armierten Beton und andere Materialien usw. (SHAB Nr. 133 vom 10. 6. 1977, S. 1912). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Martin Friedli, von Landiswil, in Solothurn. Die Prokura von Hugo Fuchs ist erloschen.  
 31. Oktober 1978.  
**Sigro Management AG**, in Solothurn, Durchführung und Übernahme von allgemeinen Treuhandschäften, Sanierungen, Finanzierungen und Vermittlungen von Krediten (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1978, S. 331). Erwin Radzeck ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fredy Simonet, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift.  
 31. Oktober 1978.  
**Alwin Fluri**, in Solothurn, Uhrentermine (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1968, S. 314). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
**Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città**  
 30. Oktober 1978.  
**Terra AG Basel**, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 35 vom 11. 2. 1972, S. 365). Domizil nun: St. Alban-Vorstadt 80, bei Cotex AG.  
 30. Oktober 1978.  
**Mon Réve AG**, in Basel, Textilien usw. (SHAB Nr. 291 vom 11. 12. 1972, S. 3171). Gesellschaft durch Konkurs vom 12. 10. 1978 aufgelöst.  
 30. Oktober 1978.  
**Marc-Trend Konfektions AG**, in Basel (SHAB Nr. 289 vom 9. 12. 1976, S. 3527). Gesellschaft durch Konkurs vom 5. 10. 1978 aufgelöst.  
 30. Oktober 1978.  
**Baustoffe AG Basel**, in Basel (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1974, S. 1910). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rolf Weber, Delegierter. Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Roger Camenzind, von Gersau und Basel, in Oberwil-BL. Rudolf Giger, Direktor, wohnt nun in Wahlen bei Laufen.  
 30. Oktober 1978.  
**Piercomex SA**, in Basel, Lange Gasse 90, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. 10. 1978. Zweck: Handel mit Waren aller Art auf eigene und fremde Rechnung. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libereit; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Ruth Wunderlin, von Wallbach, in Basel, mit Einzelunterschrift.  
 30. Oktober 1978.  
**Institut für Umweltplanung AG**, in Basel (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1976, S. 3065). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Prof. Dr. Ulrich Winkler, Präsident, und Otto Schaub, Unterschriften erloschen. Hans Langer, bisher Verwaltungsratsvizepräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzele.  
 30. Oktober 1978.  
**Amfoco GmbH**, in Basel. In den Klostermatten 12. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 24. 10. 1978. Zweck: Handel mit frischen Früchten sowie deren Import und Export. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter: Urs Georg Gnehm, von Stein am Rhein und Basel, in Basel, mit einer Stammeinlage von Fr. 14 000, zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und Peter Otto Gnirck, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Homburg (D), mit einer Stammeinlage von Fr. 6000. Publikationsorgan: SHAB.  
 30. Oktober 1978.  
**Ingenieurbüro Ferrum AG**, in Basel (SHAB Nr. 113 vom 17. 1. 1977, S. 156). Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll libereit.  
 30. Oktober 1978.  
**Société Internationale Pirelli SA**, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 91 vom 20. 4. 1978, S. 1126). Statutenänderung: 30. 10. 1978. Publierte Tatsachen nicht berührt. Es sind 60 000 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine zu Fr. 100 ausgegeben worden, welche die gleichen Vermögensrechte wie die Aktien gleichen Nennwertes gewähren. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Sir Reay Geddes, infolge Demission. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Sir Campbell Fraser, britischer Staatsangehöriger, in Purley (Surrey, GB).  
 30. Oktober 1978.  
**Geissmann Boden- und Wandbeläge AG**, in Basel (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1976, S. 595). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Eitienne Gisler, Präsident, und Pirmin Schmid, Unterschriften erloschen.  
 30. Oktober 1978.  
**Soltina-Holding AG**, in Basel (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1972, S. 581). Domizil nun: St. Alban-Rheinweg 158, bei Olivier Cruchet. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. John Ochsé, Präsident, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Olivier Cruchet, von Pailly, in Basel.  
 30. Oktober 1978.  
**Terbelta AG**, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1975, S. 2706). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jean Pierre Kocchli, Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Christoph Helbing, von Basel, in Binningen.  
 30. Oktober 1978.  
**Balport AG**, in Basel, Entwicklung von Projekten für Güterumschlag usw. (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1975, S. 760). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Albert Scherrer, Präsident, und Hans Rudolf Riehner, Vizepräsident, Unterschriften erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Kurt Gempp, von Basel, in Riehen.







**Andere gesetzliche Publikationen****Autres publications légales****Altre pubblicazioni legali****Oktopus AG, Chur**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom Freitag, 25. August 1978, die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Revisa Treuhand AG, Quaderstrasse 7, 7000 Chur, anzumelden. (A1503)

7000 Chur, den 30. Oktober 1978

Die Liquidatorin:  
Revisa Treuhand AG, Chur**Carbon AG in Liquidation, 9042 Speicher**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die a.o. Generalversammlung vom 1. April 1978 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet am Domizil der Gesellschaft anzumelden. (A 1526)

9042 Speicher, den 10. November 1978

Der Liquidator:  
Léon Boesinger,  
9042 Speicher**Sidek AG, Poststrasse 30, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 6. Juli 1978 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert ihre Ansprüche innerhalb eines Monats in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator Herrn Martin Furrer, Bücherexperte, Alpenstrasse 4, 6300 Zug, anzumelden. (A 1523)

6300 Zug, den 6. November 1978

Martin Furrer

**Sotar, société transports automobiles routiers S.A., dont le siège est à Chevilly**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 27 octobre 1978, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, à Lausanne, chez Monsieur André Sutter, liquidateur, avenue Juste Olivier 18bis. (A 1516)

1304 Cossonay, le 7 novembre 1978

Le liquidateur

**Allwaco S.A., à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 novembre 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 11 décembre 1978, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Figestor S.A., rue du Stand 59, 1200 Genève. (A 1520)

1700 Fribourg, le 6 novembre 1978

La liquidatrice

**Catobel S.A., à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 novembre 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 11 décembre 1978, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Figestor S.A., rue du Stand 59, 1200 Genève. (A 1521)

1700 Fribourg, le 6 novembre 1978

La liquidatrice

**Holding Interchemical S.A., à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 novembre 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 11 décembre 1978, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Figestor S.A., rue du Stand 59, 1200 Genève. (A 1522)

1700 Fribourg, le 6 novembre 1978

La liquidatrice

**Société d'Etudes et de Représentations Industrielles S.A., à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 novembre 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 11 décembre 1978, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Figestor S.A., rue du Stand 59, 1200 Genève. (A 1519)

1700 Fribourg, le 6 novembre 1978

La liquidatrice

**SHME Holding S.A. à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 7 novembre 1978, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à Maître Jean-René Gampert, notaire à Genève, 19, rue Général Dufour, case postale 243, 1211 Genève 11. (A 1515)

1211 Genève, le 7 novembre 1978

Le liquidateur

**Sopemib SA en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 6 novembre 1978, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale de «Sopemib SA en liquidation».

Les créanciers et les débiteurs sont invités à produire d'ici au 31 janvier 1979, leurs créances ou leurs dettes auprès de la Société Fiduciaire et de Gérance SA, à Genève, 1, rue de la Cité. (A 1517)

1200 Genève, le 7 novembre 1978

Le liquidateur

**S.E.S. Société d'Etudes et de Services S.A., à Sion**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, du 27 octobre 1978, a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 du Code des obligations, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, d'ici le 31 décembre 1978.

Les productions doivent être adressées au liquidateur, savoir la Société Fiduciaire Suisse, avenue Tissot 13, 1001 Lausanne. (A1502)

1001 Lausanne, le 2 novembre 1978

Le liquidateur

**«Advex» Advanced Educational Systems A.G. en liquidation, Zoug**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 20 octobre 1978 a décidé la liquidation de la société.

De ce fait, les créanciers sont requis, conformément aux dispositions de l'art. 742 CO, d'annoncer leurs prétentions, dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication, auprès des liquidateurs: Messieurs Jean A. Duruz et Etienne Gardiol, pour adresse: Mandataria, Société Fiduciaire et de Révision, Saint-Pierre 3, 1003 Lausanne. (A 1511)

1003 Lausanne, le 9 novembre 1978

Les liquidateurs

**Fidgilo S.A. en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 juillet 1978 ayant voté la dissolution de la société, les créanciers sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives jusqu'au 15 décembre 1978 à la liquidatrice Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen S.A., Place Grand-St-Jean 1 à Lausanne, case postale 2613. (A 1525)

1002 Lausanne, le 10 novembre 1978

La liquidatrice:  
Fiduciaire  
Dreyfus et Zurbuchen S.A.**Nograph SA, en liquidation à Neuchâtel**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 30 octobre 1978, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances au plus tard un mois après la troisième publication entre les mains du liquidateur, Monsieur Yves-Pierre Mistel, rue Pourtalès 2, à Neuchâtel. (A 1477)

2001 Neuchâtel, le 31 octobre 1978

Le liquidateur

**S.I. Bretonne S.A. en liquidation, à Neuchâtel**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Selon décision de l'assemblée générale du 10 janvier 1977, cette société est entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit auprès de la liquidatrice la Fiduciaire Schenker Manrau S.A., avenue Fornachon 29, 2034 Peseux, jusqu'au 31 décembre 1978. (A 1518)

2034 Peseux, le 10 novembre 1978

La liquidatrice

**Amministrazione Immobiliari e Mobiliari S.A. in liquidazione, Chiasso**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Amministrazione Immobiliari e Mobiliari S.A. in liquidazione, Chiasso, del 20 settembre 1978 ha deciso lo scioglimento della sua società e la sua messa in liquidazione a senso degli art. 742 e 745 CO.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore S. Catenazzi, casella postale 987 entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 1524)

6830 Chiasso, il 6 novembre 1978

Il liquidatore:  
S. Catenazzi**Helodes S.A. in liquidazione in Zugo**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 5 ottobre 1978 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidnam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A1504)

6900 Lugano, il 9 novembre 1978

Il liquidatore:  
Fidnam S.A.



## Banque pour le Commerce International S.A., Bâle

Bilan intermédiaire au 30 septembre 1978  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.	Fr.	
Caisse, avoirs en compte de virement et compte de chèques postaux		21 285 673.79	19 465 708.26
Avoirs en banque à vue		24 833 141.10	301 998 744.09
Avoirs en banque à terme		228 286 493.44	
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	153 950 490.44		73 221 475.98
Effets de change et papiers monétaires		38 203 222.92	82 159 612.02
Comptes courants débiteurs en blanc		25 411 390.54	
Comptes courants débiteurs gagés		77 025 667.78	
- dont garantis par hypothèque	942 509.03		46 017 286.95
Avances et prêts à terme fixe en blanc		56 013 209.30	20 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		76 952 307.94	11 500 000.—
- dont garantis par hypothèque	6 495 940.45		25 600 000.—
Titres		10 693 967.—	459 843.59
Participations permanentes		802 610.50	
Autres immeubles		11 347 130.45	
Autres actifs		9 567 856.13	
		580 422 670.89	580 422 670.89
			Fr.
			106 288 389.43
			162 945 773.29
			Engagements par cautions
			Engagements par accreditifs

## Crédit Lyonnais, Lyon, Agences de Genève et Zürich

Bilan intermédiaire au 30 septembre 1978  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.	Fr.	
1.1 Caisse, compte de virement et compte de chèques postaux		34 924 138.18	25 911 603.58
1.2 Avoir en banque à vue		67 963 236.83	
1.2.1 - dont avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et banques affiliées	56 572 731.58		302 194 563.53
1.3 Avoir en banque à terme		312 788 085.90	
1.3.1 - dont avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et banques affiliées	23 367 552.08		122 267 346.08
1.3.2 - dont jusqu'à 90 jours d'échéance	156 406 486.17		
1.4 Effet de change et papiers monétaires		18 776 992.86	
1.4.1 - dont réscriptions et bons du trésor	300 000.—		75 871 275.56
1.5 Comptes courants débiteurs en blanc		23 333 340.45	
1.5.1 - dont avoirs auprès des sociétés affiliées	—		15 906 526.65
1.6 Comptes courants débiteurs gagés		68 289 721.56	
1.6.1 - dont garantis par hypothèques	—		1 407 697.74
1.7 Avances et prêts à terme fixe en blanc		84 846 038.77	18 304 194.85
1.7.1 - dont avances et prêts à terme fixe des sociétés affiliées	1 125 000.—		100 000 000.—
1.8 Avances et prêts à terme fixe gagés		718 145.04	2 942 000.—
1.9 Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public.		10 000 000.—	
1.11 Titres		34 823 109.54	
1.15 Autres actifs		8 342 398.86	
1.18 Total du bilan		664 805 207.99	664 805 207.99
Récapitulation des avoirs auprès du siège principal, des autres succursales, banques et sociétés affiliées (rubrique 1.2.1, 1.3.1, 1.5.1, 1.7.1)		Fr.	Fr.
Total de l'actif		81 065 283.66	129 879 755.56
			Fr.
			2 942 000.—
			100 000 000.—
			18 304 194.85
			1 407 697.74
			15 906 526.65
			55 370 791.18
			2.4.2 - dont jusqu'à 90 jours d'échéance
			2.6 Livrets et carnets de dépôts
			2.6.1 - dont auprès des sociétés affiliées
			2.10 Acceptations et billets à ordre
			2.12 Autres passifs
			2.13 Capital de dotation
			2.14 Réserves légales
			2.17 Total du bilan
			Récapitulation des engagements auprès du siège principal, des autres succursales, banques et sociétés affiliées (rubrique 2.1.1, 2.2.1, 2.3.1, 2.6.1)
			Total du passif

Banque de l'Indochine et de Suez, Paris  
Succursales de Lausanne et LuganoBilan intermédiaire au 30 septembre 1978  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.	Fr.	
1.1 Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		13 538 734.09	16 157 033.73
1.2 Avoirs en banque à vue		8 934 176.11	
1.2.1 - dont les avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	3 665 985.75		89 836 403.66
1.3 Avoirs en banque à terme		52 572 184.55	
1.3.1 - dont les avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	27 166 325.60		77 611 315.56
1.3.2 - dont jusqu'à 90 jours d'échéance	25 525 736.42		61 639 575.56
1.4 Effets de change et papiers monétaires		15 289 788.40	
1.4.1 - dont les avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	516 904.89		2 845 392.37
1.4.2 - dont réscriptions et bons du trésor	2 000 000.—		1 409 637.07
1.5 Comptes courants débiteurs en blanc		13 591 763.95	
1.5.1 - dont les avoirs auprès des sociétés affiliées	—		700 000.—
1.6 Comptes courants débiteurs gagés		14 406 622.90	
1.6.1 - dont garantis par hypothèques	260 078.85		1 196 793.43
1.7 Avances et prêts à terme fixe en blanc		38 542 407.39	2 136 013.19
1.8 Avances et prêts à terme fixe gagés		39 662 682.57	18 021 320.19
1.8.1 - dont garantis par hypothèques	28 209 860.34		47 000 000.—
1.9 Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		1 767 301.28	1 350 000.—
1.10 Titres		5 231 724.16	
1.10.1 - dont les avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	618 679.80		
1.11 Participations permanentes		804 692.06	
1.11.1 - dont les avoirs auprès des sociétés affiliées	802 192.06		
1.12 Immeubles à l'usage de la banque		11 805 540.—	
1.13 Autres actifs		2 286 669.58	
		218 434 287.04	218 434 287.04
Récapitulation des avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des sociétés affiliées (sont concernées uniquement les rubriques 1.2, 1.3, 1.4, 1.10, 1.11)		Fr.	Fr.
Total des actifs		32 770 088.10	89 742 897.93
			Fr.
			1 350 000.—
			47 000 000.—
			18 021 320.19
			2 136 013.19
			1 196 793.43
			700 000.—
			1 409 637.07
			2 845 392.37
			61 639 575.56
			77 611 315.56
			89 836 403.66
			8 586 190.—
			16 157 033.73
			Engagements en banque à vue
			- dont les engagements auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées
			Engagements en banque à terme
			- dont les engagements auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées
			- dont jusqu'à 90 jours d'échéance
			Créanciers à vue
			- dont les engagements auprès des sociétés affiliées
			Créanciers à terme
			- dont les engagements auprès des sociétés affiliées
			- dont jusqu'à 90 jours d'échéance
			Acceptations et billets à ordre
			Autres passifs
			Capital de dotation
			Réserve légale
			Récapitulation des engagements auprès du siège principal, des autres succursales et des sociétés affiliées (sont concernées uniquement les rubriques 2.1, 2.2, 2.3, 2.4)
			Total des passifs

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

## Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 7. November 1978

## Banque nationale suisse - Situation au 7 novembre 1978

Aktiven	Actif	Franken / Francs		Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation
		Franken / Francs	Franken / Francs	
Goldbestand	Encaisse or	11 903 905 469.30	—	—
Devisen	Devises	25 607 420 844.52	+	786 891 343.40
Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	Bons du Trésor étrangers en fr.s.	2 408 500 000.—	-	47 500 000.—
Inlandportfeuille	Portfeuille effets sur la Suisse			
- Wechsel	- Effets de change	234 284 881.40	-	1 201 476.45
- Schatzanweisungen des Bundes	- Bons du Trésor de la Confédération	—	-	—
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	5 479 748.48	-	6 858 541.05
Wertschriften	Titres			
- deckungsfähige	- pouvant servir de couverture	1 671 300.—	+	130 500.—
- andere	- autres	320 245 201.—	+	2 950 200.—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	45 062 579.89	-	86 835 842.38
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	119 492 422.88	+	2 626 278.76
Total	Total	<u>41 646 062 447.47</u>		
Passiven	Passif			
Eigene Gelder	Fonds propres	70 000 000.—	—	—
Notenumlauf	Billets en circulation	19 743 915 910.—	-	118 589 205.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue			
- Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	- Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	13 020 395 266.83	+	729 009 370.09
- übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	- autres engagements à vue	3 459 167 840.18	+	41 261 564.36
Mindestguthaben von Banken auf:	Avoirs minimaux des banques sur:			
- inländischen Verbindlichkeiten	- les engagements en Suisse	—	—	—
- ausländischen Verbindlichkeiten	- les engagements envers l'étranger	—	—	—
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme			
- Sterilisationsreskriptionen	- Rescriptions de stérilisation	3 405 950 000.—	—	—
- Sonderkont <sup>1)</sup>	- Comptes spéciaux <sup>1)</sup>	—	—	—
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	1 946 633 430.46	-	1 479 267.17
Total	Total	<u>41 646 062 447.47</u>		
1) Überschreitung des zulässigen Kreditzuwachses	1) Dépassement du taux d'accroissement des crédits			
Offizielle Sätze	Taux officiels	%		seit / depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	1		27. 2. 1978
Offizieller Lombardzinsfuß	Taux officiel pour avance	2		27. 2. 1978
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel	Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires			
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln	a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	1/4		20. 3. 1978
b) für übrige Pflichtlager	b) pour autres stocks obligatoires	1/4		25. 9. 1978

## Zur Entwicklung der Benzin- und Heizölpreise

Die ausserordentliche Entwicklung der Benzin- und Heizölpreise hat den Beauftragten für die Preisüberwachung zu einer genauen Überprüfung veranlasst. Als Ursache für die in den letzten Tagen eingetretenen Preissteigerungen wurden Befürchtungen einer Verknappung, die zu Vorratskäufen geführt haben, festgestellt. Diese haben starke Preiserhöhungen in Rotterdam - der Hauptversorgungsbasis des schweizerischen Marktes - bewirkt. Hinzu kommen stark gestiegene Frachtkosten wegen Niedrigwassers auf dem Rhein und der Kursrückung des Schweizer Frankens gegenüber dem US-Dollar.

Aus diesen Gründen sind die Importpreise für Superbenzin innert kurzer Zeit um rund 20 Prozent und jene für Heizöl um mehr als 30 Prozent angestiegen.

Die im Anschluss daran erfolgten Erhöhungen der Inlandpreise für Benzin und Heizöl sind nach den für die Preisüberwachung massgebenden Grundlagen und Beurteilungskriterien nicht ungerechtfertigt.

Der Beauftragte für die Preisüberwachung kann deshalb diese Aufschläge nicht verhindern. Er verlangt indessen eine ordnungsgemässe Berücksichtigung der zu alten Preisen eingekauften Lagerbestände bei der Inkraftsetzung von Preiserhöhungen. Er wird die weitere Entwicklung sorgfältig überwachen und gegen allfällige Missbräuche einschreiten.

## Der Landesindex der Konsumentenpreise

Ende Oktober 1977 erschien als Sonderheft Nr. 89 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über

Die Grundlagen und Methoden der Neuberechnung des Landesindex auf der Basis 1977

In dieser Publikation werden die von der Sozialstatistischen Kommission erarbeiteten Grundlagen des revidierten Landesindex dargestellt. Danach ist der Landesindex der Konsumentenpreise wie bisher der Massstab für die Preisveränderungen jener Waren und Dienstleistungen, die für die privaten Haushalte von Bedeutung sind. Er ist mit einer Totalrevision den heutigen Verbrauchsgewohnheiten angepasst worden. Das Resultat dieser Revision ist wiederum ein breit abgestützter Verständigungsindex.

Der Preis dieses Sonderheftes beträgt Fr. 7.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines zu vermerken.

## Evolution des prix de l'essence et de l'huile de chauffage

L'évolution extraordinaire des prix de l'essence et du mazout a fait l'objet d'un examen approfondi par le Préposé à la surveillance des prix. La principale raison des hausses de prix intervenues réside dans des craintes d'une pénurie de produits pétroliers qui a induit le commerce à compléter ses stocks. Ce mouvement a provoqué des hausses sensibles à Rotterdam, premier centre d'approvisionnement du marché suisse. En plus, des frais de transport en forte augmentation dus au bas niveau des eaux du Rhin ainsi que la dépréciation du franc suisse à l'égard du dollar américain ont contribué à ce mouvement de prix.

Pour ces raisons, les prix à l'importation de l'essence super ont subi une hausse de 20% en bref laps de temps, les prix du mazout ayant renchéri de plus de 30%.

Les augmentations des prix de l'essence et de l'huile de chauffage intervenues depuis lors sur le marché suisse ne sont donc pas injustifiées aux termes des bases légales et des critères d'appréciation de la surveillance des prix.

Le Préposé à la surveillance des prix, ne peut de ce fait, empêcher les hausses déjà intervenues. En revanche, il réclame que les marchandises en stock, achetées à l'ancien prix, soient équitablement prises en considération avant l'application des augmentations de prix. Le Préposé surveillera l'évolution de très près et ne manquera pas d'intervenir en cas d'abus.

## L'indice suisse des prix à la consommation

Fin novembre 1977 a paru le numéro spécial 89 de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail sur

les nouvelles bases et méthodes du calcul de l'indice suisse des prix à la consommation dès 1977

Il s'agit du rapport de la Commission de statistique sociale sur les bases qu'elle a élaborées au cours de la révision totale de l'indice en question. Comme par le passé, celui-ci permettra de mesurer les variations des prix des marchandises et des services représentatifs de la consommation des ménages privés. Il a été adapté aux habitudes actuelles des consommateurs et repose de nouveau sur un consensus des partenaires sociaux et des autres milieux intéressés.

Ce numéro spécial peut être obtenu contre versement préalable d'un montant de 7 francs sur le compte de chèques postaux n° 30-520 de la Feuille officielle suisse du commerce, Bern. Prière de noter la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

## Die Volkswirtschaft

Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

## La Vie économique

Rapports économiques et de statistique sociale

Die vom Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement herausgegebene Monatsschrift vermittelt eine Zusammenfassung der wichtigsten Wirtschaftsdaten, periodische Aufsätze und Spezialuntersuchungen aus den Bereichen der Wirtschafts- und Sozialstatistik. Die Berichterstattung wird ergänzt durch Beiträge zur allgemeinen Wirtschaftslage, so etwa durch die Beilagen der Kommission für Konjunkturfragen.

Die systematisch gegliederten «Allgemeinen Wirtschaftszahlen» ermöglichen einen raschen Einblick in das wirtschaftliche Geschehen. Zusätzliche Angaben im statistischen Anhang erweitern dieses Grundlagenmaterial.

Abonnementspreise:  
Jahresabonnement Inland Fr. 48.-, Ausland Fr. 56.-.

Einzelhefte Fr. 6.-.

Probehefte werden jederzeit gerne zur Verfügung gestellt.

Verlag: Schweizerisches Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern.

Cette revue mensuelle publiée par le Département fédéral de l'économie publique renseigne régulièrement sur les données économiques les plus importantes et contient des commentaires périodiques ainsi que des études spéciales portant sur les différents domaines de la statistique économique et de la statistique sociale. L'information en ces matières est complétée par des exposés sur la situation économique générale, tels que ceux qui sont présentés dans les suppléments rédigés par la Commission de recherches économiques.

La classification des «Données économiques générales» permet au lecteur de prendre rapidement connaissance de ce qui se passe dans l'économie. Les chiffres supplémentaires communiqués dans l'annexe statistique élargissent cette documentation de base.

Conditions d'abonnement:  
Une année, pour la Suisse fr. 48.-, pour l'étranger fr. 56.-.

L'exemplaire unique fr. 6.-.

Des numéros-spécimens sont à disposition en tout temps.

Editeur: Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Bern.

# Kanton Basel-Landschaft

## 3% Anleihe 1978-90 von Fr. 30 000 000

bestimmt zur Konversion bzw. Rückzahlung der auf den 15. Dezember 1978 gekündigten 4% Anleihe von 1965-80 von Fr. 30 000 000

### Anleihebedingungen

**Laufzeit:** 12/10 Jahre  
**Abschnitte:** Inhabertitel von Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100 000 mit Jahrescoupons per 15. Dezember  
**Kotierung:** Basler und Zürcher Börse

### Konversionspreis 100%

Konversionsanmeldungen werden in der Zeit vom 10. bis 16. November 1978, mittags, von den Banken spesenfrei entgegengenommen, wo auch Konversionsscheine zur Verfügung stehen.

Es findet keine Barzeichnung statt.

9. November 1978

**Basellandschaftliche Kantonalbank  
Verband Schweizerischer Kantonalbanken  
Emissionskonsortium Schweizerischer Banken  
Gruppe Deutschschweizerischer Privatbankiers**

## MONTANUNION

(Europäische Gemeinschaft für Kohle und Stahl)

4 1/2 % Anleihe 1962-80 von Sfr. 60 000 000  
(Valoren-Nr. 592 750)

Gemäss den Emissionsbedingungen dieser Anleihe wird am 15. Dezember 1978 eine weitere Tilgungsrate von Sfr. 4 500 000 zur Rückzahlung fällig. Die Titel wurden am 2. November 1978 im Beisein eines Notars beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelöst.

Die Nummern der ausgelosten Obligationen sind am 10. November 1978 in folgenden Zeitungen publiziert worden: «Basler Zeitung», «Neue Zürcher Zeitung», «Journal de Genève».

Basel, im November 1978

Aus Auftrag:  
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

## Skilifte Rigi AG

### Einladung zur 14. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 21. November 1978, 17 Uhr, im Gasthaus Sternen, in Arth.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1977/78. Bericht der Kontrollstelle. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
2. Décharge-Erteilung an die Geschäftsorgane.

Jahresrechnung und Revisorenbericht liegen ab 10. November 1978 auf dem Büro der Gesellschaft in Goldau zur Einsicht auf.

Geschäftsbericht und Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz, unter Vorlage eines Nummernverzeichnisses, vom 10. bis 17. November 1978 im Betriebsbüro der Arth-Rigi-Bahn in Goldau oder am 21. November vor Beginn der Versammlung im Gasthaus Sternen, Arth, bezogen werden.

Goldau, den 10. November 1978

Der Verwaltungsrat

## Kraftwerke Mattmark AG, Saas Grund

### 5 1/2 % Anleihe 1968-84 von Fr. 35 000 000

(Valoren-Nr. 107 123)

Diese Anleihe wird gestützt auf Ziffer 3 der Anleihebedingungen auf den 20. Februar 1979 zur Rückzahlung zum Nennwert gekündigt.

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit den nicht fälligen Coupons per 20. Februar 1980 und folgenden, bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der nachstehenden Banken zur Rückzahlung eingereicht werden:

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Bankgesellschaft	Schweizerische Volksbank
Bank Leu AG	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft
Hentsch & Cie	Lombard, Odier & Cie
Kantonalbank von Bern	Luerner Kantonalbank
	Walliser Kantonalbank

Es ist vorgesehen, den Obligationären zu gegebener Zeit eine Konversionsofferte zu unterbreiten.

Zürich, den 10. November 1978

Im Auftrag:  
Schweizerische Kreditanstalt

## Schweizerische Volksbank

### 5 1/2 % Anleihe 1970-82 von Fr. 60 000 000

(Valoren-Nummer 29697)

Die obenerwähnte Anleihe wird in Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen vorzeitig auf den

**20. Februar 1979 zu 100%**

zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen. Vom 20. Februar 1979 an können daher die Titel samt den nicht verfallenen Coupons per 20. Februar 1980 & ff. bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen unserer Bank zur Rückzahlung eingereicht werden.

Bern, 10. November 1978



## Deltona AG, Zürich

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 30. November 1978, um 10 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, an der Dufourstrasse 49, 8008 Zürich.

Traktanden:

1. Rücktritt und Neubestellung des Verwaltungsrates.
2. Rücktritt und Neubestellung der Kontrollstelle.
3. Rücktritt und Neubestellung des Domizilhalters.
4. Diverses.

Teilnahmeberechtigt sind Aktionäre, die sich durch Vorweisung von Aktienzertifikaten oder durch entsprechende Depotbescheinigungen schweizerischer Banken ausweisen. Ein Aktionär kann sich durch einen anderen Aktionär mit schriftlicher Vollmacht vertreten lassen.

Zürich, den 7. November 1978

## Compañía Italo-Argentina de Electricidad SA Buenos Aires

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Gemäss Art. 26 der Gesellschaftsstatuten lädt der Verwaltungsrat die Herren Aktionäre zur

### ausserordentlichen Generalversammlung

ein. Diese findet am 30. November 1978, 15.30 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Calle Alsina 1381, Buenos Aires, statt.

Tagesordnung:

1. Ernennung von zwei Aktionären, die zusammen mit dem Präsidenten, dem Sekretär des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle das Protokoll der Generalversammlung unterzeichnen.
2. Genehmigung der vom Verwaltungsrat geführten Verhandlungen und des daraus hervorgegangenen Übernahmevertrages, wonach die Installationen der Gesellschaft an den Staat übertragen wurden; Ermächtigung an den Verwaltungsrat, alle weiteren Massnahmen zum Vollzug dieses Vertrages durchzuführen und die damit verbundenen Ausgaben zu tätigen.
3. Einleitung des Liquidationsverfahrens für die Gesellschaft, unter Vorbehalt der Ratifikation des Übernahmevertrages durch Gesetz, und Festlegung des Datums der Einleitung der Liquidation.
4. Ernennung des Liquidationsausschusses unter Festlegung der Grundsätze für seine Entschädigung und Erteilung der notwendigen Vollmachten. Verlängerung der durch Art. 103 des Gesetzes Nr. 19.550 vorgeschriebenen Frist für die Erstellung von Inventar und Bilanz auf 70 Tage.
5. Erhöhung des Aktienkapitals um \$ 21 739 200 zur Deckung der Konversion von 6 1/2 % Wandelobligationen 1969, wobei der Verwaltungsrat den Zeitpunkt der Ausgabe bestimmen kann.
6. Genehmigung des mit der Schweizerischen Kreditanstalt abgeschlossenen Treuhändervertrages.
7. Ermächtigung an den Liquidationsausschuss zur Vornahme von Teilausschüttungen.

Nach Art. 30 der Statuten sind für die Teilnahme an der Generalversammlung die Aktien oder Depotbestätigungen spätestens bis zum 27. November 1978, 18 Uhr, am Geschäftssitz der Gesellschaft, San José 180, zu hinterlegen. Die Depotbestätigung muss von einer Bank ausgestellt sein.

Gemäss Art. 30 der Statuten können die Aktien oder Depotbestätigungen mit gleicher Wirkung mindestens 10 Tage vor der Generalversammlung bei folgenden Banken hinterlegt werden:

Schweiz:  
Schweizerischer Bankverein in Basel  
Schweizerische Kreditanstalt in Zürich  
Schweizerische Bankgesellschaft in Zürich  
Bank Leu AG in Zürich  
Privatbank & Verwaltungsgesellschaft in Zürich  
A. Sarasin & Cie. in Basel  
Pictet & Cie. in Genf  
Banca Unione di Credito in Lugano

USA:

J. Henry Schroder Banking Corporation in New York

Buenos Aires, den 31. Oktober 1978

Der Verwaltungsrat

Die Banken sind aufgefordert worden, ihren Deponenten das ausführliche Pressecommuniqué direkt zuzustellen. Sollten Sie kein Exemplar erhalten haben, so kann dieses bei den Banken oder bei Motor-Columbus AG, Baden, angefordert werden.

## SIG Holding AG, Neuhausen am Rheinfall

### Gewinnausschüttung für 1977/78

Für das Geschäftsjahr 1977/78 wird auf den mit den Namen- und Inhaberaktien der SIG festverbundenen Partizipationsscheinen ein Gewinnbetrags von je Fr. 5.- brutto ausgerichtet. Nach Abzug der Verrechnungssteuer von 35% kann der Coupon Nr. 13 der Partizipationsscheine ab 15. November 1978 mit

Fr. 3.25 netto

bei den Zahlstellen Schweizerischer Bankverein, Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerische Bankgesellschaft und Schaffhauser Kantonalbank, eingelöst werden.

Neuhausen am Rheinfall, den 9. November 1978

SIG Holding AG

## Interaar Immobilien AG, Baden

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 23. November 1978, 17 Uhr, im Kursaal Baden (Stadtsali).

#### Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1977/78.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Décharge.
5. Wahlen.
6. Varia.

Geschäftsbericht, Bilanz mit Erfolgsrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 10. November 1978 an zur Einsicht der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft auf.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung können bis zum 22. November 1978 gegen Nachweis des Aktienbesitzes am Sitze der Gesellschaft oder über Ihre Bankverbindung bezogen werden.

Die Generalversammlung wird mit einem kleinen Imbiss abgeschlossen.

Baden, den 10. November 1978

Interaar Immobilien AG  
Der Verwaltungsrat

## Schweizerischer Immobilien-Anlagefonds



Gegen Coupon Nr. 22 werden ab 15. November 1978 für das Geschäftsjahr 1977/78 ausbezahlt:

Fr. 65.- brutto, abzüglich  
Fr. 22.75 eidg. Verrechnungssteuer  
Fr. 42.25 netto pro Anteil



Gegen Coupon Nr. 15 werden ab 15. November 1978 für das Geschäftsjahr 1977/78 ausbezahlt:

Fr. 45.- brutto, abzüglich  
Fr. 15.75 eidg. Verrechnungssteuer  
Fr. 29.25 netto pro Anteil

Fondsleitung: Aktiengesellschaft für Immobilien-Anlagefonds DEVO, Olten.  
Die Rechenschaftsberichte erscheinen gegen Ende Januar 1979. Coupons einlösbar bei:



BANQUE PICTET & CIE., GENÈVE  
BANKHAUS WEGELIN & CO., ST. GALLEN

## Editions Rencontre, Société anonyme, Lausanne

#### Convocation

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à la

### 27<sup>e</sup> assemblée générale ordinaire

le vendredi 24 novembre 1978, à 17 h., au siège de la société, chemin d'Entre-Bois 29, à Lausanne.

#### Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur des comptes.
3. Décision sur les comptes et rapports de l'exercice 1977/1978.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Elections statutaires.
6. Election du contrôleur des comptes.
7. Divers et propositions individuelles.

Les comptes et rapports sont déposés au siège de la société.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées jusqu'au jeudi 23 novembre, à midi, au siège de la société, sur justification de la propriété des titres.

Lausanne, le 6 novembre 1978

Le conseil d'administration

## Avis aux porteurs d'actions des Editions Rencontre SA, Lausanne

Nous informons les actionnaires de notre société que Musexport Ltd offre de leur acheter, au prix de fr. 1300.- payable le 27 décembre 1978, une action au porteur par groupe de 8 actions qu'ils détiennent. Les actionnaires disposés à accepter cette offre devront déposer leurs titres auprès de la banque suisse de leur choix et signer l'ordre de vente correspondant le 1<sup>er</sup> décembre 1978 au plus tard.

La banque établira l'attestation relative et la transmettra le 6 décembre 1978 au plus tard, avec la ou les actions vendues, au siège de Genève de l'Union de Banques Suisses, qui fera le paiement, net de tous frais, le 27 décembre 1978. Les titres déposés demeureront bloqués jusqu'au 8 décembre 1978.

Editions Rencontre SA  
Le conseil d'administration

## Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le vendredi 24 novembre 1978, à 19 h., à l'Hôtel de la Couronne, à Bassecourt.

#### Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 31 mars 1978.
2. Augmentation du capital social:
  - a) décision d'augmenter le capital de fr. 1 000 000.-, c'est-à-dire de le porter de fr. 4 000 000.- à fr. 5 000 000.-, par l'émission de 2000 actions nouvelles de fr. 500.- nominal, au porteur, au prix de fr. 750.- plus fr. 22.50 timbre fédéral, par titre, actions qui donneront droit au dividende à la fin de l'exercice 1979 pour la première fois;
  - b) constatation de la souscription et de la libération des 2000 actions nouvelles;
  - c) modification subséquente de l'art. 5 des statuts.
3. Divers.

Les actionnaires pourront prendre connaissance de la nouvelle teneur proposée pour l'art. statutaire à modifier, au siège, dans les succursales et l'agence de la société, à partir du 14 courant.

Les actionnaires désirant prendre part à l'assemblée devront déposer leurs titres ou une attestation de dépôt dans l'un des bureaux de la société jusqu'au mercredi 22 novembre 1978, à 18 h. 30.

Bassecourt, le 6 novembre 1978

Le conseil d'administration

## Alpha Bank SA en liquidation, Lucerne et Genève

#### Convocation des actionnaires

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblées générales ordinaire et extraordinaire

pour le mardi 21 novembre 1978, 16 h. 30, dans les bureaux de la Société Fiduciaire et de Gérance SA, 1, rue de la Cité, Genève.

#### L'ordre du jour sera le suivant:

1. Rapport du liquidateur sur l'exercice 1977 et la période du 1<sup>er</sup> janvier au 20 juillet 1978.
2. Rapports du contrôleur sur les comptes de liquidation de l'exercice 1977 et la période du 1<sup>er</sup> janvier au 20 juillet 1978.
3. Approbation des comptes de liquidation de l'exercice 1977 et de la période du 1<sup>er</sup> janvier au 20 juillet 1978.
4. Décharge au liquidateur pour sa gestion pour l'exercice 1977 et la période du 1<sup>er</sup> janvier au 20 juillet 1978.
5. Distribution du dividende de liquidation et radiation de la société au Registre du commerce.
6. Divers.

Les détenteurs d'actions nominatives ne pourront exercer leur droit de vote qu'à la condition qu'ils soient inscrits sur le registre des actions le 10 novembre 1978. A partir de cette date et jusqu'au 21 novembre 1978 y compris, il ne sera pas fait de nouvelles inscriptions sur le registre des actions.

Les bilans, les comptes de pertes et profits et les rapports du contrôleur sont à la disposition des actionnaires dans les bureaux de la Société Fiduciaire et de Gérance SA.

Le liquidateur:  
Société Fiduciaire et de Gérance SA

## La Générale SA, Boîtes de montres Holding Delémont

#### Convocation

Les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu mercredi 22 novembre 1978, à 17 h. 30, au siège de la société, à Delémont.

#### Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1977/1978.
2. Examen des comptes 1977/1978.
3. Rapport de l'organe de contrôle.
4. Approbation et décharge.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les propriétaires d'actions nominatives recevront leur carte d'admission directement. Les propriétaires d'actions au porteur voudront bien demander leur carte d'admission jusqu'au 21 novembre 1978, soit en produisant une attestation de dépôt bancaire, soit en déposant leurs actions au siège de la société, rue Saint-Georges 6, 2800 Delémont.

Les comptes 1977/1978, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion sont à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Delémont, le 10 novembre 1978

Le conseil d'administration

## SI des Charcuteries Réunies de Payerne SA Payerne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 24 novembre 1978, à 18 h., à l'Hôtel-restaurant La Chaumière (1<sup>er</sup> étage), à Payerne.

#### Ordre du jour:

1. Opérations statutaires.
2. Autorisation d'emprunter.

Les cartes d'admission peuvent être retirées, sur présentation des actions, auprès de la succursale de Payerne de la Banque Cantonale Vaudoise, du 13 au 23 novembre 1978, à midi. Aucune carte ne sera délivrée après cette date.

Les comptes au 30 juin 1978 peuvent être consultés pendant le même délai auprès de l'établissement précité.

Le conseil d'administration

## Sogedimo SA, Zugo

Convocazione di assemblea generale

I Signori azionisti della Sogedimo SA sono convocati in

### assemblea generale di seconda convocazione

per il giorno 22 novembre 1978, ore 14.30., presso gli uffici della Fidinam SA, via Pioda 14, Lugano, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Presentazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1977.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione dell'esercizio 1977.
3. Approvazione del bilancio e del conto profitti e perdite. Scarico al consiglio di amministrazione per l'esercizio 1977.
4. Proposte relative ai risultati dell'esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Relazione dell'amministrazione sull'attività e sulla situazione economica della società e relative decisioni.
7. Eventuali.

Il bilancio, il conto profitti e perdite, il rapporto di gestione e le proposte circa i risultati dell'esercizio 1977 sono depositati presso la sede sociale, c/o Fidinam AG, Alpenstrasse 9, Zugo, e presso gli uffici Fidinam SA, via Pioda 14, dove gli azionisti possono prenderne visione durante i dieci giorni precedenti il giorno dell'assemblea generale.

Gli azionisti che desiderano partecipare all'assemblea generale, devono, ai sensi dell'art. 10 dello statuto sociale, depositare le loro azioni al più tardi due giorni prima dell'assemblea generale alla sede della società ovvero presso un istituto bancario svizzero.

La ricevuta di deposito emessa a loro nome varrà, al momento della assemblea, come documento di legittimazione per l'assemblea stessa.

L'amministrazione

## La Meccanica SA, Arogno

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

### assemblea generale straordinaria

alle ore 14 di venerdì 17 novembre 1978, presso gli uffici della società in Arogno, onde deliberare sulle seguenti

Trattando all'ordine del giorno:

1. Abrogazione degli art. 7 e 11 dello statuto.
2. Aumento capitale sociale da fr. 200 000.- a fr. 350 000.- e conseguente modifica statutaria.
3. Adozione di un nuovo statuto.
4. Eventuali

La Meccanica SA, Arogno  
L'amministrazione

### Handbuch der schweizerischen Sozialstatistik

Das Sonderheft Nr. 85 enthält eine zusammenfassende Darstellung der Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik. Die Zusammenstellung schliesst mit 1971 ab und bildet die Fortsetzung einer im Jahre 1932 erschienenen Publikation.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 40.- auf Postcheckkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern bezogen werden.

### Manuel de statistique sociale suisse

Ce supplément no 85 est une récapitulation des résultats des statistiques sociales de la Suisse s'étendant jusqu'à la fin de 1971 et faisant suite à une publication qui avait paru en 1932.

Ce manuel peut être obtenu contre versement préalable de fr. 40.- au compte de chèques postaux 30-520. Feuille officielle suisse du commerce, Berne

# Kaufen, was im Wert steigt. Leasen, was im Wert sinkt.

Autos - besonders Firmen-Autos - bringen keinen Gewinn, indem Sie sie besitzen. Sondern, wenn Sie sie nutzen. Einer der Gründe, weshalb in den USA rund 80% der Firmen-Wagen mit Leasing-Verträgen laufen.

Wenn Sie daran interessiert sind, die steuerlichen Vorteile des Auto-Leasings zu nutzen - wenn Sie genug haben von Abschreibungen, km-Abrechnungen und

administrativen Umtrieben und Ihr Kapital anderweitig investieren möchten, sollten Sie einmal mit uns über Auto-Leasing reden.

**AMAG-LEASING ist für Sie der Partner mit dem attraktiven Programm, der grossen Erfahrung und dem umfassenden Service-Netz in der Schweiz und im Ausland.**

Schreiben Sie uns oder rufen Sie uns an.

### INFORMATIONS - CHECK

- Informieren Sie uns bitte näher über Leasing mit Unterlagen
  - Informieren Sie uns über das SALE AND LEASE BACK
  - Rufen Sie uns an für ein unverbindliches Gespräch
- (I) Fern \_\_\_\_\_ verlangen)
- Kommen Sie bei uns vorbei am
- Zutreffendes bitte ankreuzen

Firmastempel

Coupon einsenden an: AMAG-LEASING, 5116 Schinznach-Bad 202



5116 Schinznach-Bad

## Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft -  
Inserieren Sie!

## CTM Computer bieten mehr

Modernste Elektronik in der Hardware und ausgezeichnete Standardprogramme sind die Voraussetzungen für beste Computerleistung

### Beispiel Standardpaket «Finanzbuchhaltung»



Und besonders wichtig für **Treuhänder**

- Wahlweise kontenlos arbeiten oder Kontoblätter nachführen
- Rekapitulation der Geldkonti
- Automatische Erstellung der Monatsrapporte für Kassa, Post, Bank usw.
- Automatischer Vortrag auf neue Rechnung mit
- automatischer Rückbuchung von transitorischen Posten usw.

Sie können jederzeit folgende Informationen abrufen:

- Konto auf den Bildschirm holen
- Konten einzeln oder gesamthaft ausdrucken
- Bilanzen mit Vorjahresvergleich, Budgetvergleich, Prozentverhältnissen für beliebige Monatsabschnitte ausdrucken

- Wir wünschen weitere Informationen über den CTM Computer. Senden Sie uns bitte Unterlagen.
- Wir wünschen den unverbindlichen Besuch Ihres CTM Spezialisten

Firma \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort \_\_\_\_\_  
Telefon \_\_\_\_\_  
zuständig \_\_\_\_\_

CTM Generalvertretung für die Schweiz und Liechtenstein

**pebe**

**Pebe Datentechnik AG**  
Oberwiesenstrasse 13  
8500 Frauenfeld  
Telefon 054 3 31 21

### Direktionsmöbel

echt Palisander und Leder. 01 32 46 32

### Textverarbeitungsanlage Olivetti TES 501

auf Anfang 1979. Inbetriebnahme der Anlage: Mai 1978.

Angebote sind zu richten an:  
Willi Schneider AG, 4600 Olten  
(Herrn J. Schneider verlangen)  
Tel. 062 22 30 92

### Centro-Hotels

im Herzen von Lugano

Cristallo 091 22 99 22  
140 Betten Fr. 36.- (m. Bad)  
Fr. 28.- (o. Bad)  
Restaurant-Tellerservice

Lux garni 091 22 97 71  
70 Betten Fr. 25.-

Patio 091 22 87 01  
40 Betten Fr. 40.-  
Spezialitätenrestaurant

Ruhig, autolärmfrei, Nähe Autosilo, eigene Parkplätze, für jedes Budget.

### 3 Stockwerke Büroräume (260 m<sup>2</sup>) zu vermieten.

Basel Nauenstrasse gegenüber Bank für Internationalen Zahlungsausgleich und Hilton Hotel. Nähe von Restaurants, beste Verbindung zu Tram, Eisenbahn und Flugplatz. Offerten unter Chiffre B 03-370398 an Publicitas, 4010 Basel.

Krankheitshalber zu verkaufen in Hauptort Zentralschweiz, zwei zusammengebaute

### Wohn- und Geschäftshäuser

Pensionsbetrieb. Würde sich gut eignen als Altersheim, da eingebautes Café sowie 3 grosse Räume im Parterre, mit zum Teil Kühlräumen. Sämtliche Zimmer mit Warm- und Kaltwasser, Spannteppichen und Duschen, ca. 95 Betten inkl. sämtlichem Inventar. 6 Min. vom Bahnhof, an guter Lage. Fast 40 Jahre in gleichem Besitz. Für tüchtige Geschäftsleute gute Existenz. Grössere Anzahlung erwünscht. Offerten unter Chiffre 25-35196 an Publicitas, 6002 Luzern

Zu verkaufen

### Burroughs L 2000

programmiert für Börsenabrechnungen und Umsatzregister, per 1. Dezember 1978. Günstiger Preis.

Gotthard-Bank Zürich, Tel. 32 56 77, S. Häseli verlangen.

Wir kaufen

### Aktien

Anfragen unter Chiffre J 70646 an Publicitas, 3001 Bern

Telefonbeantworter  
PIT-bezahlt, Fr. 465.-  
Hörphone: 01 69 42 40  
Diktiersystem  
Fr. 660.-  
Gegensprechanlagen  
Verkauf 01 32 46 32

### Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Das Sonderheft Nr. 87 informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 11.- auf das Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden